

## Bildung und Kultur

In der Gemeinde sind vorschulische Kinderbetreuung mit Tagesstätte, Babysitterdienst u.a. m., Kindergarten, Primarschule, Orientierungsschule mit Progymnasium und Berufsberatung vorhanden. Alle weiterführenden Schulen, von der Lehrlingsausbildung bis zur Universität und verschiedensten Fachhochschulen, sind in der nahen Stadt Freiburg dank dem Halbstundentakt innert kurzer Zeit erreichbar.

Bibliothek, Ludothek, Orchesterverein, Theatergesellschaft, Gesangsvereine, Jodlerklubs, Trachtengruppe, Musikgesellschaft, Musikschulen, ein Kino und viele andere Institutionen bieten während des ganzen Jahres ein vielfältiges kulturelles Programm an und laden zum Mitmachen ein. Der Kultur- und Konferenzsaal PODIUM mit seinen 530 Sitzplätzen und einer Bühne samt Orchestergraben eignet sich für die Durchführung verschiedenster kultureller Anlässe sowie für Tagungen, Seminare und Vorträge. Dank dem vielfältigen Angebot an kulturellen Veranstaltungen ist er ein bedeutender regionaler Kulturtreffpunkt.

National und gar über die Landesgrenzen hinaus bekannt ist das Konzertlokal «Bad Bonn» mit dem «Bad Bonn Kilbi-Festival».

### Formation et Culture

*La commune dispose de toutes les infrastructures scolaires et parascolaires allant du Jardin d'enfant jusqu'au Cycle d'orientation. Les écoles professionnelles, les Hautes Ecoles Spécialisées ainsi que l'Université sont facilement accessibles dans la proche ville de Fribourg. Une multitude d'associations proposent un programme culturel varié. Le «Podium», salle culturelle de 530 places avec scène et fosse d'orchestre, accueille diverses manifestations culturelles. Le café «Bad Bonn» est connu pour ses concerts bien au-delà des frontières cantonales.*



## Soziales Netz und Sicherheit



Die Gemeinde sowie zahlreiche private und kirchliche Institutionen stellen ein umfassendes soziales Netzwerk bereit.

Betreutes Wohnen, altersgerechte Wohnungen, ein Pflegeheim und Pflegedienste, Tagesstätten, aber auch viele sportliche und gesellschaftliche Aktivitäten ermöglichen in Düdingen ein angenehmes Altern.

Mehrere Ärzte (Allgemeinpraktiker und Spezialisten), Apotheken, Spitex, Beratungs- und Vermittlungsstellen aller Art sichern die medizinische Grundversorgung. Spitäler befinden sich in unmittelbarer Nähe in Freiburg und Tafers.

Polizei, Stützpunktfeuerwehr und Zivilschutz sorgen für die öffentliche Sicherheit.

Informationen über die Organisation und die Dienstleistungen der Gemeinde sowie über Anlässe und Veranstaltungen finden sich auf der Homepage der Gemeinde: [www.duedingen.ch](http://www.duedingen.ch) und auf [www.duedingen-tourismus.ch](http://www.duedingen-tourismus.ch).

**Herausgeber:**  
Gemeindeverwaltung, Hauptstrasse 27, 3186 Düdingen  
Telefon 026 492 74 74, Fax 026 492 74 00  
[www.duedingen.ch](http://www.duedingen.ch)

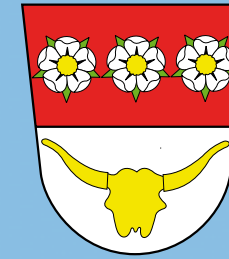
### Institutions sociales et Sécurité

*La commune ainsi que de nombreuses institutions privées et religieuses garantissent un solide réseau social. Les aînés bénéficient d'une offre importante d'appartements protégés ou d'établissements médico-sociaux ainsi que d'une vaste palette d'activités sportives et sociales. Plusieurs cabinets médicaux et pharmacies assurent les soins de base. Dans un rayon de quelques kilomètres se trouvent les hôpitaux de Fribourg et de Tafers/Tavel).*



*Toutes les informations relatives à la commune et les différentes activités peuvent être trouvées sur le site d'accueil de la commune : [www.duedingen.ch](http://www.duedingen.ch) ainsi que sur [www.duedingen-tourismus.ch](http://www.duedingen-tourismus.ch).*

**Redaktion und Texte:** Moritz Boschung, Düdingen  
**Bilder:** Sonja Vaucher, Moritz Boschung, Gemeinde Düdingen, Düdingen Tourismus, Internet  
**Übersetzungen:** Marianne Krattinger/Jacques Studer  
**Druck:** Sensia AG, Düdingen 2010



# Willkommen in Düdingen

## Bienvenue à Düdingen/Guin



[www.duedingen.ch](http://www.duedingen.ch)



## In Kürze



### En Bref

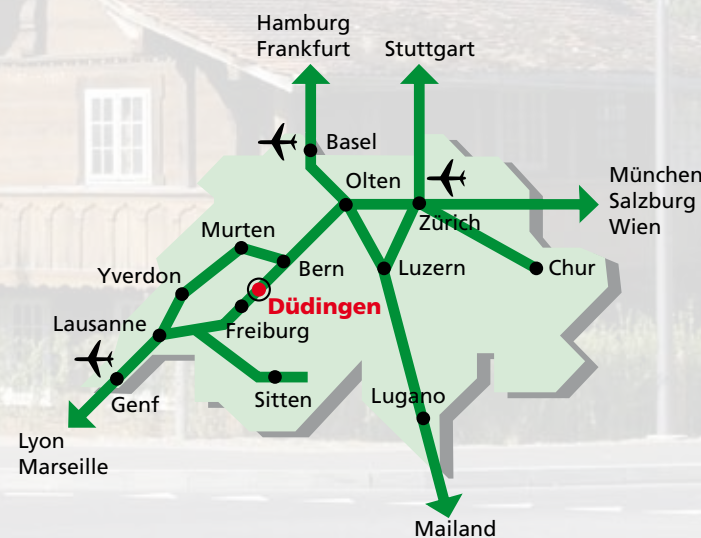
*Düdingen (Guin) est une commune germanophone du canton de Fribourg, située à la frontière linguistique. Avec ses 7'500 habitants, une surface de 30 km<sup>2</sup>, plus de 3'000 places de travail et de bonnes infrastructures, elle est sans doute l'une des communes les plus grandes et plus attractives du canton. Située sur la ligne ferroviaire Lausanne-Berne, avec accès direct à l'autoroute A12, la commune possède une zone industrielle d'importance cantonale. Düdingen est également une commune agricole avec une diversité de sites naturels et un patrimoine culturel d'une grande richesse.*

Düdingen liegt im deutschsprachigen Teil des Kantons Freiburg, unmittelbar an der Sprachgrenze. Mit rund 7'500 Einwohnern, einer Fläche von gut 30 km<sup>2</sup>, mit über 3'000 Arbeitsplätzen und einer gut ausgebauten Infrastruktur in den Bereichen Schule, Sport und Kultur gehört Düdingen zu den grössten und attraktivsten Gemeinden des Kantons.

Düdingen liegt in einer ausgezeichneten Verkehrslage an der Eisenbahnlinie Bern-Freiburg-Lausanne und an der Autobahn A 12 mit einer eigenen Auffahrt. Mit seiner Industriezone von kantonalen Bedeutung und einer Fläche von rund 150'000 m<sup>2</sup> verfügt Düdingen über ein grosses Entwicklungspotenzial.

Sanfte, abwechslungsreiche Landschaften und fruchtbare Böden sind ideale Voraussetzungen für eine blühende Landwirtschaft.

Vom Zentrum aus ist man in ein paar Schritten auf dem Land, wo zahlreiche Weiler mit teils geschützten Ortsbildern, Natur- und Kulturdenkmälern, Kapellen und Wegkreuzen eine abwechslungsreiche Kulturlandschaft bilden.



## Vielfältige Arbeitsplätze



Düdingen ist ein wichtiger Wirtschaftsstandort im freiburgischen Sensebezirk. Als Teil der Agglomeration Freiburg/Fribourg profitiert die Gemeinde auch von den Vorteilen einer starken wirtschaftlichen und kulturellen Zentrumsregion. Neue, grosszügige Industrie- und Gewerbebezonen bieten die Möglichkeit, zu den bereits bestehenden zahlreichen Industrie-, Gewerbe- und Dienstleistungsunternehmen neue Betriebe anzusiedeln und Arbeitsplätze zu schaffen. Vielfältige Einkaufsmöglichkeiten sowie das Hotel- und Gastgewerbe vervollständigen das Angebot. Dank dem umfassenden Ausbildungsangebot in den Schulen von Düdingen und der Stadt Freiburg stehen gut ausgebildete Arbeitskräfte für alle Berufsgattungen und für die unterschiedlichsten Anforderungen zur Verfügung. Die ausgedehnten Landwirtschaftsflächen und die vorzüglich geführten Ackerbau- und Viehzuchtbetriebe bilden die Grundlage dafür, dass Düdingen auch ein regionales Landwirtschaftszentrum und Sitz bedeutender landwirtschaftlicher Organisationen ist. Die grossen Getreidesilos prägen denn auch das Erscheinungsbild Düdingens.



### Places de travail multiples et variés

*Düdingen (Guin) est un centre économique de grande importance qui bénéficie du rayonnement de l'agglomération de Fribourg/Freiburg. De nouvelles zones artisanales et industrielles attirent les entreprises et contribuent à la création d'emplois. Le tout est complété par une grande offre dans les domaines de l'hôtellerie et de la restauration ainsi que de la formation. Düdingen est également un centre agricole régional et le siège des grandes organisations agricoles.*



## Freizeit, Sport und Tourismus

In Düdingen lässt das Angebot für die Freizeit- und Sportbetätigung für alle Altersgruppen kaum Wünsche offen. Die über 70 aktiven weltlichen und kirchlichen Vereine und weiteren Institutionen decken praktisch alle Interessensgebiete ab. Mehrere Turn- und Mehrzweckhallen, gedeckte Eishalle und gedecktes Schwimmbad, Fussballfelder, offene und Indoor-Tennis- und Squashplätze, Leichtathletikanlagen sowie Lokale für Vereinsnäse fehlen ebenso wenig wie Wander- und Velowege, Naturlehrpfad, Schiessanlagen, Finnenbahn, Kino oder Golfplatz. Baden, Rudern und Bootfahren kann man im nahen Schiffensee, an dessen Ufer sich auch ein grosser Camping befindet. Diese Angebote bilden zusammen mit bekannten Sehenswürdigkeiten wie der imposanten Magdalena-Einsiedelei, der Grandfeybrücke, mit den vielen wertvollen Kapellen und Bauernhäusern, den prächtigen Herrensitzen sowie den Düdinger Mösern, einem Naherholungs- und Naturbeobachtungsgebiet von nationaler Bedeutung, ein grosses touristisches Potenzial.



### Loisirs, Sport et Tourisme

*Düdingen (Guin) dispose d'une offre de loisirs et d'activités sportives très vaste. Les plus de 70 organisations actives dans ce domaine couvrent pratiquement les intérêts de tous (patinoire et piscine couvertes, centre de tennis, golf, cinéma, sentier botanique, pistes cyclables etc.). La proximité du lac de Schiffenen avec son camping permet de pratiquer des activités telles que baignade et aviron. L'ermitage de la Madeleine, le pont de Grandfey, les nombreuses fermes, chapelles et manoirs ainsi que les marais de Düdingen, biotope d'importance nationale, complètent l'offre touristique.*

